四か年計画で終末処理場着工へ

今年度は八千トン（一日の処理汚水量）の施設から

下水道の「終末処理場」の建設が、いよいよ今年度（五十二年度）から行われることになりました。

五月六日に開かれた臨時市議会で本決まりとなったもので、五十二年度の予定経費は約六億五千万円です。

工事は「日本下水道事業団」に委託して行われますが、七月末か八月には現場工事事務所が開設され、本格的に進められる見通しです。

新津市の下水道終末処理場は、現在のし尿処理場に隣接した土地に、およそ三十億円にものぼる事業費を見積って、四か年計画で一日の汚水量四万八千トン処理能力のものを予定して建設を進めていく計画です。一期計画としての今年度は、一日の処理汚水量八千トンの施設から建設するもので、全体計画のだいたい六分の一に当たる施設です。

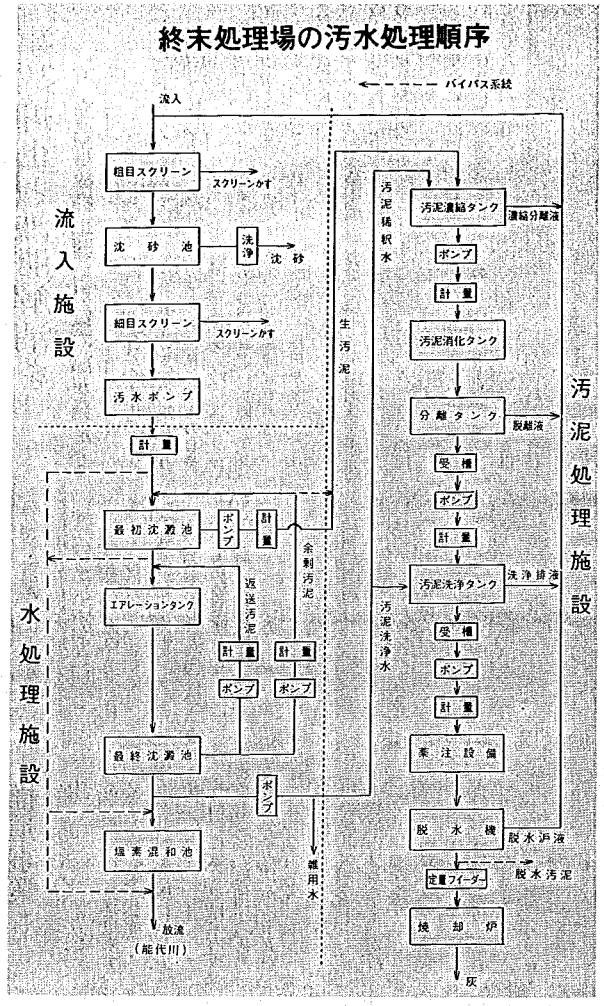
工事は、今年度から五十五年度までの四か年間を見込んでいますが、途中の五十五年夏頃までには通水もできるようにして、中部地区（本町・善道町・下興野町）の水洗化が行われるよう計画しています。

なお、市では今後ともこれから下水道事業の建設に合わせて、他の地区の生活関連公共事業も意欲的に進めていくことにしています

汚水の処理順序は…

では、下水道終末処理場の処理順序について簡単に説明してみましょう。

ちょっと図を見てください。



汚水は自然流下で流れてきますが、処理場には現在の田面より約九メートルくらいの深さ（管の底）で入ってきます。

入ってきた汚水は、沈砂池に一時滞流させます（流入施設）。そしてポンプで最初に沈澱池に押しあげます。

ここからは、自然流下でエアレーションタンク、最終沈澱池、塩素混和池（以上が水処理施設）を経て、水質環境基準に適合するような水に浄化され、能代川に放流されます。

いっぽう浄化しきれない汚物は、最初沈澱池、最終沈澱池の下側からポンプで引抜き、別に汚泥処理施設（現在のし尿処理場とほぼ同じしくみのもの）に移され、約三十日の期間をかけて水と汚泥に分離し、水はもう一度エアレーションなどで浄化されます。また汚泥は、別に脱水機で脱水して処分することになっています。

お買物、ご用命は市内で

住宅　どんな御相談でもお気軽に
羽田建築　TEL 2-6163
新津市金沢町2丁目　設計、施工、監理

全国菓子大博覧会有功大賞受賞!!
平和塔最中・祝儀・仏式・お菓子
ふるさとの 羽八
新津市本町一丁目バスビル前　TEL (2)0462

新しい議会人事決まる

議長に深井氏、副議長に佐藤氏

議長　深井竜吉氏

副議長　佐藤佐市氏

市議会五月臨時会で、新しい議会人事が決まりました。

去る六日に招集された市議会では、正・副議長の選挙が行われ、議長に深井氏、副議長に佐藤氏が選ばれました。

また、会期を四日間延長して開かれた十日には、各常任委員会の委員、正・副委員長、議会選出の監査委員の選任などが行われました。

なお、今議会からは、三つの常任委員会の名称が変わったほか、新しく「交通対策特別委員会」も設置されて、委員も決まりました。

新しい議会人事は次のとおりですが、能代川分流特別委員会委員などは従来どおりです。

議長　深井竜吉
副議長　佐藤佐市

〔総務財政委員会〕　九名
委員長　帆苅二三
副委員長　佐々木富夫
風間淳一
栗原道樹
栗原富義
中村栄司
小林富則
深井竜吉
渡辺譲
小川守
佐藤佐市
筒井芳男
山田日出夫
田中義夫

〔厚生委員会〕　九名
委員長　伊藤文男
副委員長　目黒正文
結城六衛
政栄
厚野六衛
田中義夫

〔文教経済委員会〕　九名
委員長　田中高一郎
副委員長　星名忠直
市島卓也
細川忠雄
栗原祐一
高橋博
瀬倉衷

〔建設企業委員会〕　九名
委員長　石井一芳
副委員長　斎藤一保
片岡一郎
荒木敏雄
小島重三
山口富造
吉田寅一
斎藤利夫
武塙哲雄

〔交通対策特別委員会〕　十名
小川政栄
瀬倉衷
片岡一郎
荒木敏雄
小島重三
厚野六衛
高橋博
結城守
小林富則
目黒正文
関川金吾
志田義明
山田日出夫

〔議会運営委員会〕　七名
委員長　関川金吾
副委員長　志田義明
目黒正文
帆苅二三
片岡一郎
小島重三
山田日出夫

（委員は議席順、委員会は順不同・敬称略）

監査委員に栗原富義氏

議会選出の監査委員の選任では、次のかたが同意されました。

栗原富義氏（荻島）
五十三歳・会社役員

5月22日 参議院議員補欠選挙

投票日は5月22日

♡…棄権しないで、みんなで投票しましょう。
♡…投票所へは入場券をお持ちください。
♡…投票の記載は、投票用紙の所定の欄内にハッキリと書きましょう。

不在者投票は5月21日まで

♡…投票日に所用のため投票所へ行けない人は「不在者投票」をしましょう。
♡…不在者投票は、市役所内の選挙事務室で行っています。印鑑と入場券をお持ちください。

4月16日以降に転入した人は

♡…4月16日以降に新津市に転入した人は、前の住所地の投票所（入場券に記載してあります）で投票することになります。

政見放送、経歴放送

今回の選挙の立候補者の政見放送、経歴放送が次の日程で行われます。よくお聞きになって、投票の際の参考にしてください。

政見放送

☆テレビ
- 5月17日午後5時から5時30分まで……BSN
- 5月18日午前8時30分から9時まで……NST
- 5月19日午後7時30分から8時まで……NHK

☆ラジオ
- 5月17日午前7時40分から8時5分まで……NHK

経歴放送
- 5月18日・19日の午後6時50分から……NHKラジオ

お買物、ご用命は市内で

花椿会にお入りください。
資生堂チェインストア
本町2丁目　マツヤ　TEL (2)0418
第四銀行が向い。北越銀行がとなり

Toshiba 東芝
東芝ストア
より良いサービスと楽しい暮しに奉仕する店
(株) 八重電商事
本町二　TEL 4-3131(代)